

Balderas Elementary

4625 E. Florence Avenue
Fresno, CA 93725
Telephone: 559-253-6420

August 2026

Dear Parents/Guardians:

Welcome to the 2026–2027 school year! As we begin the new school year together on **Monday, August 17, 2026**, the staff at Balderas Elementary School looks forward to working with you and your child.

At Balderas, we strongly believe that educating children is a partnership between home and school, and that parent involvement is crucial to the success of our students. Please mark **August 27, 2026 from 5:00-7:00 pm** for **Balderas' Back to School Night**. This will be a wonderful opportunity to meet our staff and receive important information about the coming school year.

To assist families with enrollment, the Balderas Elementary office will extend its registration hours on **Tuesday, August 11, 2026**, and remain open until 7:00 p.m.

Class lists will be available on the ATLAS Parent Portal and posted on the cafeteria windows beginning **Thursday, August 13, 2026**. These lists will indicate your child's teacher and room number. Please note that no classroom changes will be made prior to **Tuesday, September 8, 2026**. Due to possible enrollment changes, classrooms may need to be created or consolidated. As a result, there is a possibility that your child may be moved to a different classroom. Families will be notified if this occurs.

Our district will continue implementing an early release schedule on Tuesdays during five-day school weeks to provide teachers with professional development opportunities. Please visit the district website for calendar details: <https://www.fresnounified.org/calendars/>

Regular School Day Schedule:

- TK & Kindergarten 8:00 am - 1:05 pm
- Grades 1 – 6 8:00 am – 2:05 pm

Early Release Tuesday Schedule:

- TK & Kindergarten 8:00 am – 12:00 pm
- Grades 1 – 6 8:00 am – 1:00 pm

Parent-teacher conferences will be held during the week of **October 26–30, 2026**. During conference week, dismissal times will be adjusted as follows:

- TK & Kindergarten 8:00 am - 12:00 p.m.
- Grades 1 – 6 8:00 am - 1:00 p.m.

Breakfast is served from 7:30 – 7:50 am, and our after-school program is available daily until 5:30 pm. Families are encouraged to continue checking the district's transportation website for updates to bus routes: [Bus Routes Zum Hub](#)

The staff at Balderas Elementary is committed to providing high-quality education that prepares every child to be a career-ready graduate. We look forward to working together with you to make this a successful and exciting school year for all students.

Sincerely,



Doua Vu, Ed.D.
Principal

Balderas Elementary

4625 E. Florence Avenue
Fresno, CA 93725
Telephone: 559-253-6420

Agosto 2026

Estimados Padres/Tutores:

Bienvenidos al año escolar 2026-27. Al comenzar juntos el nuevo año escolar el **lunes 17 de agosto de 2026**, el personal de la Escuela Primaria Balderas espera trabajar con usted y su hijo/a.

Nuestro personal de Balderas cree firmemente que la educación de los niños es una asociación entre el hogar y la escuela y que la participación de los padres es crucial para el éxito de nuestros estudiantes. Por favor marque el **27 de Agosto de 2026** para la Noche de Regreso a Clases en Balderas de **5:00 – 7:00 p.m.** donde conocerá a nuestro personal y recibirá información importante sobre el próximo año escolar.

La oficina de la Escuela Primaria Balderas ampliará su horario de inscripción el **martes 11 de agosto de 2026**. La oficina estará abierta hasta las 7:00 p.m.

Las listas de clases se publicarán en Portal de Padres en ATLAS comenzando el **jueves 13 de agosto de 2026** en las ventanas de la cafetería. Estas listas indicarán el maestro y el número de salón de su hijo/a. No se realizarán cambios de salón antes del **lunes 8 de septiembre de 2026**. Tenga en cuenta que, debido a los posibles cambios de inscripción, es posible que debamos crear o colapsar salones de clase. Existe la posibilidad de que su hijo/a sea trasladado a una clase diferente. Nos pondremos en contacto con usted si esto ocurre.

Nuestro distrito implementará un horario de salida temprana los martes de una semana escolar de cinco días para el desarrollo profesional de los maestros. Visite el sitio web de nuestro distrito para obtener detalles del calendario:
<https://www.fresnounified.org/calendars/>

Horario regular del día escolar:

- Kínder Transicional y Kinder 8:00 am - 1:05 pm
- Grados 1^o – 6^o 8:00 am – 2:05 pm

Horario del día escolar de salida temprana:

- Kínder Transicional y Kinder 8:00 am – 12:00 pm
- Grados 1^o – 6^o 8:00 am – 1:00 pm

Las juntas de padres y maestros se llevarán a cabo durante la semana de **26 al 30 de octubre de 2026**. Durante la semana de conferencias, la hora de la salida de los estudiantes se ajustará así:

- Kínder Transicional y Kinder 8:00 am – 12:00 pm
- Grados 1^o – 6^o 8:00 am – 1:00 pm

El desayuno se sirve a partir de 7:30 – 7:50 a.m. y nuestro programa después de clases está disponible diariamente hasta las 5:30p.m. Continúe revisando el sitio web de transporte para obtener actualizaciones sobre las rutas de autobús: [Bus Routes_Zum Hub](#)

El personal de la Escuela Primaria Balderas se compromete a proporcionar una educación que preparará a su hijo/a para ser un graduado listo/a para una profesión y esperamos trabajar con usted hacia ese objetivo.

Sinceramente,



Doua Vu, Ed.D.
Directora

Balderas Elementary

4625 E. Florence Avenue
Fresno, CA 93725
Telephone: 559-253-6420

Lub Yim Hli Ntuj, Xyoo 2026

Nyob zoo rau tsoom Niam Txiv los yog cov Neeg Saib Xyuas:

Zoo siab txais tos sawv daws rau lub xyoo kawm ntawv 2026-27. Xyoo kawm ntawv tshiab tom ntej no yuav pib rau hnuv **Monday, lub yim hli, tim 17, 2026**. Peb cov neeg ua hauj lwm ntawm lub tsev kawm ntawv Balderas cia siab ntsoov tias yuav tau ua hauj lwm nrog nej ua ke txhawb nqa nej tus me nyuam txoj kev kawm.

Ntawm Balderas, peb ntseeg tias txoj kev sib koom tes los ntawm niam txiv nrog lub tsev kawm ntawv ua ke yog ib qho tseem ceeb heev uas pab rau cov tub ntxhais txoj kev kawm tau ntawv zoo. Thov nco ntsoov cim cia hnuv **Thursday, lub 8 hli, tim 27, 2026** thaum 5:00 – 7:00 tsaus ntuj ua Balderas Hmo Rov Qab Tuaj Mus Kawm Ntawv (Back to School Night). Hmo ntawd, nej yuav tau ntsib peb cov neeg ua hauj lwm thiab tau txais tej ntaub ntawv tseem ceeb txog xyoo kawm ntawv tom ntej no.

Hnuv Thursday, lub yim hli, tim 11, 2026, lub Tsev Kawm Ntawv Balderas chav ua hauj lwm (office) yuav qhib lig txog 7:00 tsaus ntuj rau tsoom niam txiv tuaj sau me nyuam npe kawm ntawv.

Peb yuav muab daim ntawv qhia tias cov me nyuam kawm ntawv nyob rau chav twg tso tawm rau hauv ATLAS Parent Portal thiab muab lo rau ntawm lub tsev kawm ntawv chav noj mov cov qhov rai pib hnuv **Thursday, lub yim hli tim 13, 2026**. Daim ntawv no yuav qhia tias nej tus me nyuam tus xib hwb yog leej twg thiab nws chav kawm nyob qhov twg. Yuav tsis pub hloov chav kawm ntawv ua ntej hnuv **Tuesday, lub cuaj hli tim 8, 2026**. Nyob ntawm muaj me nyuam kawm ntawv coob los tsawg, tej zaum peb tseem yuav tau tsim dua tej co chav ntxiv los yog muab ob chav coj los koom ua ib chav thiab. Yog li, tej zaum koj tus me nyuam kuj yuav raug hloov mus rau lwm chav kawm thiab. Peb yuav qhia rau koj paub yog tias qhov no tshwm sim.

Txhua lub lim tiam twg uas muaj kawm ntawv tsib hnuv, cov me nyuam yuav lawb ntawv ntxov kom cov xib hwb qhia ntawv tau txais kev kawm thiab. Yog xav paub kom ntxaws, thov mus saib hauv paus tsev kawm daim ntawv qhia hnuv (calendar) ntawm: <https://www.fresnounified.org/calendars/>

Sij Hawm Kawm Ntawv Txhua Hnuv:

- Qib TK & Kindergarten 8:00 am - 1:05 pm
- Qib 1 – 6 8:00 am – 2:05 pm

Sij Hawm Kawm Ntawv Hnuv Tuesday uas Lawb Ntxov:

- Qib TK & Kindergarten 8:00 am – 12:00 pm
- Qib 1 – 6 8:00 am – 1:00 pm

Lub lim tiam uas cov niam txiv muaj kev sib tham nrog cov xib hwb qhia ntawv txog lawv tus me nyuam txoj kev kawm ntawv (Parent Conference) yuav poob rau **lub 10 hli ntuj, tim 26 mus rau tim 30**. Cov me nyuam yuav lawb ntawv raws li nram no:

- Qib TK thiab Kinder yog 12:00 tav su
- Qib 1 – 6 yog 1:00 tav su

Cov me nyuam tuaj noj tshais tau thaum 7:30 mus txog 7:50 sawv ntxov. Kev kawm ntxiv tom qab tsev kawm ntawv lawb (after-school program) muaj txhua hnuv txog 5:30 tsaus ntuj. Thov txhawb nej mus saib tau lub district qhov website qhia txog cov npav kev tos thiab xa me nyuam: [Bus Routes Zum Hub](#)

Peb cov neeg ua hauj lwm ntawm tsev kawm ntawv Balderas txaus siab hlo rau txoj kev qhia ntawv zoo kom txhua tus me nyuam kawm tiav npaj txhij mus ua tau hauj lwm. Peb cia siab ntsoov tias yuav tau nrog nej koom tes us num ua ke kom xyoo no yog ib xyoo lom zem thiab muaj nuj nqis rau tag nrho tsoom me nyuam kawm ntawv txhua tus.

Sau npe,

Duab Vwj (Niam Txheem Yaj), Ed.D.
Tuam Thawj Saib Tsev Kawm Ntawv